



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

Отговаря на Регламент (ЕС) № 1907/2006 с изменения. - SDSGHS\_BG

### РАЗДЕЛ 1: Идентификация на веществото/сместа и на дружеството/предприятието

#### 1.1 Идентификатор на продукта

Търговското : Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
наименование моторно масло

Код на продукта : 834431

#### 1.2 Идентифицирани употреби на веществото или сместа, които са от значение, и употреби, които не се препоръчват

Препоръчителна : Engine, gear & lubricating oil.  
употреба

#### 1.3 Подробни данни за доставчика на информационния лист за безопасност

Ellis Enterprises B.V., an affiliate of Valvoline  
Wieldrechtseweg 39  
3316 BG Dordrecht  
Холандия  
+31 (0)78 654 3500 (в Холандия) или се  
свържете с Вашия местен представител за  
CSR

SDS@valvoline.com

#### 1.4 Телефонен номер при спешни случаи

+1-800-VALVOLINE (+1-800-825-8654), или се  
свържете с местната линия за спешна помощна  
телефон +359 2 9154 233

#### Информация за продукта

+31 (0)78 654 3500 (в Холандия) или се  
свържете с Вашия местен представител за  
CSR

### РАЗДЕЛ 2: Описание на опасностите

#### 2.1 Класифициране на веществото или сместа

Класификация (РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 1272/2008)

Не е опасна субстанция или смес.

#### 2.2 Елементи на етикета

Обозначение (РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 1272/2008)

Не е опасна субстанция или смес.



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

### 2.3 Други опасности

Вещество/смес, несъдържащо/а компоненти, които се смятат или за устойчиви, биоакмулиращи и токсични (PBT), или много устойчиви и много биоакмулиращи (vPvB) при нива от 0,1% или по-високо.

#### Допълнителен съвет

Няма налична информация.

## РАЗДЕЛ 3: Състав/информация за съставките

### 3.2 Смеси

#### Опасни съставки

| Химично наименование                                                                                        | CAS номер<br>ЕО номер<br>Регистрационен номер    | Класификация<br>(РЕГЛАМЕНТ (ЕО)<br>№ 1272/2008)                    | Концентрация (%)   |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------|
| Дестилати (нефтени),<br>обработени с<br>водород, тежки,<br>парафинови; Базово<br>масло —<br>неспецифицирано | 64742-54-7<br>265-157-1<br>01-2119484627-25-xxxx | Asp. Tox.1; H304                                                   | >= 15,00 - < 25,00 |
| HYDROTREATED<br>LIGHT PARAFFINIC<br>DISTILLATE                                                              | 64742-55-8<br>265-158-7<br>01-2119487077-29-xxxx | Asp. Tox.1; H304                                                   | >= 15,00 - < 25,00 |
| Цинков<br>алкилдитиофосфат                                                                                  | 68649-42-3<br>272-028-3<br>01-2119493635-27-xxxx | Skin Irrit.2; H315<br>Eye Dam.1; H318<br>Aquatic Chronic2;<br>H411 | >= 1,00 - < 2,50   |
| CALCIUM LONG-<br>CHAIN<br>ALKYLPHENATE<br>SULFIDE                                                           | 122384-87-6                                      | Aquatic Chronic4;<br>H413                                          | >= 1,00 - < 2,50   |
| Вещества, за които има граница на експозиция на работното място :                                           |                                                  |                                                                    |                    |
| DISTILLATES<br>(PETROLEUM),<br>HYDROTREATED<br>HEAVY PARAFFINIC                                             | 64742-54-7<br>265-157-1<br>01-2119484627-25-xxxx |                                                                    | >= 15,00 - < 25,00 |
| DISTILLATES<br>(PETROLEUM),<br>HYDROTREATED<br>HEAVY PARAFFINIC                                             |                                                  |                                                                    | >= 5,00 - < 10,00  |



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

За обяснение на използваните съкращения виж раздел 16.

---

### РАЗДЕЛ 4: Мерки за първа помощ

#### 4.1 Описание на мерките за първа помощ

- |                              |   |                                                                                                                                                                                                    |
|------------------------------|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Основни указания             | : | Няма опасност, изискваща специални мерки за първа помощ.                                                                                                                                           |
| В случай на вдишване         | : | При вдишване изведете лицето на чист въздух.<br>Ако е в безсъзнание, поставете в положение легнал настрани и потърсете медицинска помощ.<br>Ако симптомите продължават, повикайте лекар.           |
| В случай на контакт с кожата | : | Измийте замърсеното облекло преди повторна употреба.<br>При попадане върху кожата, изплакнете добре с вода.<br>Премахнете замърсеното облекло. Ако дразненето се развие, вземете медицински мерки. |
| В случай на контакт с очите  | : | Ако очното раздразнение продължава, консултирайте се със специалист.<br>Защитете незасегнатото око.<br>Свалете контактните лещи.<br>Промийте очите с вода като предпазна мярка.                    |
| В случай на поглъщане        | : | Не давайте мляко или алкохолни напитки.<br>Никога не давайте нещо през устата на човек в безсъзнание.<br>Ако симптомите продължават, повикайте лекар.                                              |

#### 4.2 Най-съществени остри и настъпващи след известен период от време симптоми и ефекти

- |          |   |                                                       |
|----------|---|-------------------------------------------------------|
| Симптоми | : | Не са известни симптоми и не се очаква да се проявят. |
|----------|---|-------------------------------------------------------|

#### 4.3 Указание за необходимостта от всякакви неотложни медицински грижи и специално лечение

- |         |   |                                                          |
|---------|---|----------------------------------------------------------|
| Лечение | : | Няма опасност, изискваща специални мерки за първа помощ. |
|---------|---|----------------------------------------------------------|

---

### РАЗДЕЛ 5: Противопожарни мерки



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

### 5.1 Пожарогасителни средства

- Подходящи  
пожарогасителни средства : Гасете, съобразявайки се с местните обстоятелства и  
околната среда.  
Воден аерозол  
Пяна  
Въглероден двуокис (CO<sub>2</sub>)  
Сух химикал
- Неподходящи  
пожарогасителни средства : Силна водна струя

### 5.2 Особени опасности, които произтичат от веществото или сместа

- Специфични опасности при  
пожарогасене : Не позволявайте оттичането след борба с пожар да  
навлиза в отходни системи или водоизточници.
- Опасни горими продукти : въглероден двуокис и въглероден окис

### 5.3 Съвети за пожарникарите

- специални предпазни  
средства за пожарникарите : В случай на пожар носете автономен дихателен апарат.
- Специфични методи за  
потушаване : Продуктът е съвместим със стандартните  
противопожарни средства.
- Допълнителна информация : Стандартна процедура при химически пожари.

---

## РАЗДЕЛ 6: Мерки при аварийно изпускане

### 6.1 Лични предпазни мерки, предпазни средства и процедури при спешни случаи

- Лични предпазни мерки : Хората, които не носят защитна екипировка, трябва да  
бъдат изолирани от помещението на разлива до пълното  
му почистване.  
Носете лични предпазни средства.  
В съответствие с всички федерални, щатски и местни  
законови.

### 6.2 Предпазни мерки за опазване на околната среда

- Предпазни мерки за  
опазване на околната  
среда : Предотвратете последващи течове или разливи ако това  
е безопасно.



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

### 6.3 Методи и материали за ограничаване и почистване

Средства за почистване : Попийте с инертен абсорбиращ материал (напр. пясък, силикагел, абсорбент за киселини, универсален абсорбент, стърготини).  
Да се държи в подходящи, затворени контейнери за изхвърляне.

### 6.4 Позоваване на други раздели

За допълнителна информация вижте Раздел 8 и раздел 13 на информационния лист за безопасност.

---

## РАЗДЕЛ 7: Работа и съхранение

### 7.1 Предпазни мерки за безопасна работа

Указания за безопасно манипулиране : Изхвърляйте водата за изплакване в съответствие с местните и национални норми.  
За лична защита вижте раздел 8.  
Пушенето, храненето и пиенето трябва да бъдат забранявани в зоните на употреба.  
Да се избягва контакт с очите и кожата.

Съвети за предпазване от пожар и експлозия : Нормални мерки за превантивна противопожарна защита.

Хигиенни мерки : Да не се пуши по време на работа. Да не се яде и пие по време на работа. Измийте ръцете преди почивките и в края на работния ден.

### 7.2 Условия за безопасно съхраняване, включително несъвместимости

Изисквания за складови помещения и контейнери : Пазете контейнера плътно затворен в сухо и добре проветрявано място.

Друга информация : Не се разлага ако се съхранява и използва по предназначение.

### 7.3 Специфична(и) крайна(и) употреба(и)

Специфична употреба(и) : Няма информация

---

## РАЗДЕЛ 8: Контрол на експозицията/лични предпазни средства



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

### 8.1 Параметри на контрол

#### Гранични стойности на професионална експозиция

| Съставки                                                                                                 | CAS номер  | Стойност тип<br>(Вид на<br>излагането/възд<br>действието) | Параметри на<br>контрол | Основа |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------------------------------------------------------|-------------------------|--------|
| Дестилати (нефтени),<br>обработени с водород,<br>тежки, парафинови;<br>Базово масло —<br>неспецифицирано | 64742-54-7 | TWA                                                       | 5 mg/m <sup>3</sup>     | BG OEL |
| DISTILLATES<br>(PETROLEUM),<br>HYDROTREATED<br>HEAVY PARAFFINIC                                          | 64742-54-7 | TWA                                                       | 5 mg/m <sup>3</sup>     | BG OEL |
| HYDROTREATED<br>LIGHT PARAFFINIC<br>DISTILLATE                                                           | 64742-55-8 | TWA                                                       | 5 mg/m <sup>3</sup>     | BG OEL |
| DISTILLATES<br>(PETROLEUM),<br>HYDROTREATED<br>HEAVY PARAFFINIC                                          |            | TWA                                                       | 5 mg/m <sup>3</sup>     | BG OEL |

### 8.2 Контрол на експозицията

#### Инженерни мерки

Осигурете достатъчна механична (общ и / или локална смукателна) вентилация за поддържане експозицията под указаните стойности на облъчване (ако е приложимо) или по-ниски нива, които причиняват известни, заподозряно или очевидни странични ефекти.

#### Лична обезопасителна екипировка

Защита на очите : Не е необходима при нормални условия на употреба.  
Носете пръски предпазни очила, ако материал може да се замъгли или пръски в окото.

Защита на ръцете

Забележки : Нитрилен каучук бутилкаучук

Консултирайте се с производителя на защитните  
ръкавици доколкото те са подходящи за специфичното  
работно място.



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

|                                  |                                                                                                                                                                                |
|----------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Обезопасяване на кожата и тялото | : Избирайте телесна защита според количеството и концентрацията на опасното вещество на работното място.<br>Защитни обувки<br>Непромокаемо облекло<br>Носете при необходимост: |
| Защита на дихателните пътища     | : Обикновено не се изискват лични дихателни защитни средства.                                                                                                                  |

### РАЗДЕЛ 9: Физични и химични свойства

#### 9.1 Информация относно основните физични и химични свойства

|                                                              |                                                    |
|--------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| Външен вид                                                   | : течност                                          |
| Цвят                                                         | : кехлибарен                                       |
| Мирис                                                        | : мазен                                            |
| Граница на мириса                                            | : Няма информация                                  |
| pH                                                           | : Неприложим                                       |
| Температура на течливост                                     | : < -33 °C                                         |
| Точка на кипене/интервал на кипене                           | : Няма информация                                  |
| Точка на запалване                                           | : 222 °C<br>Метод: Тест Кливланд отворен съд/капак |
| Скорост на изпаряване                                        | : Няма информация                                  |
| Запалимост (твърдо вещество, газ)                            | : Няма информация                                  |
| Горна граница на експлозивност / Горна граница на запалимост | : Няма информация                                  |
| Долна граница на експлозивност / Долна граница на запалимост | : Няма информация                                  |



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

|                                               |                                                  |
|-----------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| Налягане на парите                            | : Няма информация                                |
| Относителна гъстота на изпаренията            | : Няма информация                                |
| Относителна плътност                          | : Няма информация                                |
| Плътност                                      | : приблизително. 0,869 g/cm <sup>3</sup> (15 °C) |
| Разтворимост(и)                               |                                                  |
| Разтворимост във вода                         | : неразтворим                                    |
| Разтворителна способност в други разтворители | : Няма информация                                |
| Коефициент на разпределение: n-октанол/вода   | : Няма информация                                |
| Температура на разпадане                      | : Няма информация                                |
| Вискозитет                                    |                                                  |
| Вискозитет, динамичен                         | : < 6.800 mPa,s (-25 °C)                         |
| Вискозитет, кинематичен                       | : приблизително. 88 mm <sup>2</sup> /s (40 °C)   |
| Оксидиращи свойства                           | : Няма информация                                |

### 9.2 Друга информация

|               |                   |
|---------------|-------------------|
| Самозапалване | : Няма информация |
|---------------|-------------------|

---

## РАЗДЕЛ 10: Стабилност и реактивност

### 10.1 Реактивност

Не се разлага ако се съхранява и използва по предназначение.

### 10.2 Химична стабилност

Стабилен при препоръчаните условия за съхранение.

### 10.3 Възможност за опасни реакции

|                |                                         |
|----------------|-----------------------------------------|
| Опасни реакции | : Не се наблюдава опасна полимеризация. |
|----------------|-----------------------------------------|





## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

### 10.4 Условия, които трябва да се избягват

Условия, които трябва да се : прекомерна топлина  
избягват

### 10.5 Несъвместими материали

Материали, които трябва да : Силни окислители  
се избягват

### 10.6 Опасни продукти на разпадане

Опасни продукти на : Не са известни опасни продукти на разлагане.  
разпадане

## РАЗДЕЛ 11: Токсикологична информация

### 11.1 Информация за токсикологичните ефекти

Информация относно : Вдишване  
вероятните пътища на : Контакт с кожата  
експозиция : Контакт с очите  
: Поглъщане

#### Остра токсичност

Не е класифициран въз основа на наличната информация.

#### Съставки:

##### HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:

Остра орална токсичност : LD50 (Плъх): > 15 g/kg

Остра дермална : LD50 (Заяк): > 5 g/kg  
токсичност

#### Съставки:

##### ZINC DIALKYL DITHIOPHOSPHATE:

Остра орална токсичност : LD50 (Плъх): > 2.000 - 5.000 mg/kg

Остра дермална : LD50 (Заяк): > 2.000 mg/kg  
токсичност : Оценка: Не се класифицира като остро токсичен при  
кожна абсорбция, съгласно Глобалната хармонизирана  
система (GHS).

#### Съставки:

##### HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

Остра орална токсичност : LD50 (Плъх): > 15 g/kg

Остра дермална токсичност : LD50 (Заяк): > 5 g/kg

### Корозивност/дразнене на кожата

Не е класифициран въз основа на наличната информация.

### Съставки:

#### HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:

Резултат: Леко, преходно дразнене

#### HYDROTREATED LIGHT PARAFFINIC DISTILLATE:

Резултат: Леко, преходно дразнене

#### ZINC DIALKYL DITHIOPHOSPHATE:

Резултат: Силно дразнене на кожата

#### CALCIUM LONG-CHAIN ALKYLPHENATE SULFIDE:

Резултат: Леко, преходно дразнене

#### HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:

Резултат: Леко, преходно дразнене

#### HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:

Резултат: Леко, преходно дразнене

### Сериозно увреждане на очите/дразнене на очите

Не е класифициран въз основа на наличната информация.

### Продукт:

Резултат: Не дразни очите

Забележки: Парите могат да предизвикат дразнене на очите, дихателните пътища и кожата.

### Съставки:

#### HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:

Резултат: Не дразни очите

#### HYDROTREATED LIGHT PARAFFINIC DISTILLATE:

Резултат: Леко, преходно дразнене

#### ZINC DIALKYL DITHIOPHOSPHATE:

Резултат: Леко, преходно дразнене



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

Резултат: **Риск от тежко увреждане на очите.**

### **CALCIUM LONG-CHAIN ALKYLPHENATE SULFIDE:**

Резултат: **Леко, преходно дразнене**

### **HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:**

Резултат: **Не дразни очите**

### **HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:**

Резултат: **Леко, преходно дразнене**

### **Сенсибилизация на дихателните пътища или кожата**

Кожна сенсибилизация: Не е класифициран въз основа на наличната информация.  
Повишена чувствителност на дихателните пътища: Не е класифициран въз основа на наличната информация.

### **Мутагенност на зародишните клетки**

Не е класифициран въз основа на наличната информация.

### **Канцерогенност**

Не е класифициран въз основа на наличната информация.

### **Съставки:**

#### **HYDROTREATED LIGHT PARAFFINIC DISTILLATE:**

Канцерогенност - Оценка : **Класифициран въз основа на съдържание на DMSO екстракт < 3% (Регламент (ЕО) № 1272/2008, Приложение VI, Част 3, Бележка L)**

#### **HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:**

Канцерогенност - Оценка : **Класифициран въз основа на съдържание на DMSO екстракт < 3% (Регламент (ЕО) № 1272/2008, Приложение VI, Част 3, Бележка L)**

#### **HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:**

Канцерогенност - Оценка : **Класифициран въз основа на съдържание на DMSO екстракт < 3% (Регламент (ЕО) № 1272/2008, Приложение VI, Част 3, Бележка L)**

### **Репродуктивна токсичност**

Не е класифициран въз основа на наличната информация.

### **СТОО (специфична токсичност за определени органи) - еднократна експозиция**

Не е класифициран въз основа на наличната информация.



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

### СТОО (специфична токсичност за определени органи) - повтаряща се експозиция

Не е класифициран въз основа на наличната информация.

### Токсичност при вдишване

Не е класифициран въз основа на наличната информация.

### Съставки:

#### HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:

Може да бъде смъртоносен при поглъщане и навлизане в дихателните пътища.

#### HYDROTREATED LIGHT PARAFFINIC DISTILLATE:

Може да бъде смъртоносен при поглъщане и навлизане в дихателните пътища.

#### HEAVY PARAFFINIC DISTILLATE:

Не е класифициран като аспираторно токсичен

### Допълнителна информация

### Продукт:

Забележки: Няма информация

## РАЗДЕЛ 12: Екологична информация

### 12.1 Токсичност

### Съставки:

Дестилати (нефтени), обработени с водород, тежки, парафинови; Базово масло —  
неспецифицирано

|                                                                           |                                                                         |
|---------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| Токсичен за риби                                                          | : LL50 (Риба): > 100 mg/l<br>Време на експозиция: 96 h                  |
| Токсичен за дафния и други<br>водни безгръбначни                          | : EL50 (водни безгръбначни): > 10.000 mg/l<br>Време на експозиция: 48 h |
| Токсичност за водораслите                                                 | : EL50 (Водорасли): > 100 mg/l<br>Време на експозиция: 72 h             |
| Токсичен за риби<br>(Хронична токсичност)                                 | : NOEC: 10 mg/l<br>Биологичен вид: Риба                                 |
| Токсичен за дафния и други<br>водни безгръбначни<br>(Хронична токсичност) | : NOEC: 10 mg/l<br>Биологичен вид: водни безгръбначни                   |



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

Цинков алкилдитиофосфат  
Екотоксикологична оценка

Краткосрочна (остра)  
опасност за водната среда : Токсично за водни форми на живот.

Дългосрочна (хронична)  
опасност за водната среда : Токсичен за водните организми, с дълготраен ефект.

CALCIUM LONG-CHAIN ALKYLPHENATE SULFIDE

Екотоксикологична оценка

Дългосрочна (хронична)  
опасност за водната среда : Може да причини дълготраен вреден ефект за водните организми.

**DISTILLATES (PETROLEUM), HYDROTREATED HEAVY PARAFFINIC**

Токсичен за риби : LL50 (Риба): > 100 mg/l  
Време на експозиция: 96 h

Токсичен за дафния и други  
водни безгръбначни : EL50 (водни безгръбначни): > 10.000 mg/l  
Време на експозиция: 48 h

Токсичност за водораслите : EL50 (Водорасли): > 100 mg/l  
Време на експозиция: 72 h

Токсичен за риби : NOEC: 10 mg/l  
(Хронична токсичност) Биологичен вид: Риба

Токсичен за дафния и други  
водни безгръбначни : NOEC: 10 mg/l  
(Хронична токсичност) Биологичен вид: водни безгръбначни

### 12.2 Устойчивост и разградимост

Няма информация

### 12.3 Биоакмулираща способност

#### Съставки:

Цинков алкилдитиофосфат

Коефициент на : Забележки: Няма информация  
разпределение: n-  
октанол/вода

**DISTILLATES (PETROLEUM), HYDROTREATED HEAVY PARAFFINIC**

Коефициент на : log Pow: Очакван > 7  
разпределение: n-  
октанол/вода



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020



### 12.4 Преносимост в почвата

Няма информация

### 12.5 Резултати от оценката на PBT и vPvB

#### Продукт:

Оценка : Вещество/смес, несъдържащо/а компоненти, които се смятат или за устойчиви, биоакмулиращи и токсични (PBT), или много устойчиви и много биоакмулиращи (vPvB) при нива от 0,1% или по-високо..

### 12.6 Други неблагоприятни ефекти

#### Продукт:

Допълнителна екологична информация : Няма информация

---

## РАЗДЕЛ 13: Обезвреждане на отпадъците

### 13.1 Методи за третиране на отпадъци

Продукт : Изпратете до лицензирана фирма по чистота.  
Не замърсявайте езера, водни пътища или канавки с химически или употребявани контейнери.  
Не изхвърляйте отпадъците в отходната канализация.

Заразен опаковъчен материал : Не използвайте повторно празните контейнери.  
Празните контейнери, трябва да бъдат откарани до одобрените съоръжения за рециклиране или изхвърляне.  
Изхвърлете като неизползван продукт.  
Изпразнете от останалото съдържание.

---

## РАЗДЕЛ 14: Информация относно транспортирането

### 14.1 Номер по списъка на ООН

Не се регулира като опасен товар

### 14.2 Точно наименование на пратката по списъка на ООН

Не се регулира като опасен товар

### 14.3 Клас(ове) на опасност при транспортиране

Не се регулира като опасен товар



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

### 14.4 Опаковъчна група

Не се регулира като опасен товар

### 14.5 Опасности за околната среда

Не се регулира като опасен товар

### 14.6 Специални предпазни мерки за потребителите

Неприложим

### 14.7 Транспортиране в наливно състояние съгласно анекс II към MARPOL и Кодекса IBC

Не е приложимо за продукта, както се доставя.

Описанието на опасни товари (ако е посочено по-горе) може да не отразява размера, количеството, крайното предназначение или конкретните за региона изключения, които биха могли да се отнасят до тях. Прегледайте документите за транспортиране за описания, отнасящи се до конкретната пратка.

## РАЗДЕЛ 15: Информация относно нормативната уредба

### 15.1 Специфични за веществото или сместа нормативна уредба/ законодателство относно безопасността, здравето и околната среда

Регламент (ЕО) № 1005/2009 относно вещества, които нарушават озоновия слой : Неприложим

Регламент (ЕО) № 850/2004 относно устойчивите органични замърсители : Неприложим

REACH - Списък на вещества, предмет на разрешение (Приложение XIV) : Неприложим

Списък с кандидат-вещества (вещества, поражащи сериозно безпокойство) за възможно включване в приложение XIV (Член 59). : Неприложим

Регламент (ЕО) № 649/2012 на Европейския парламент и на Съвета относно износа и вноса на опасни химикали : Неприложим

REACH - Ограничения за производство, пускане на пазара и употреба на определени опасни вещества, : Неприложим



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

препарати и изделия (Приложение XVII)

Не важи Директива 96/82/ЕС

Seveso III: Директива 2012/18/ЕС на Европейския парламент и на Съвета година относно контрола на опасностите от големи аварии, които включват опасни вещества.

Неприложим

### Съставките на този продукт са включени в следните списъци:

|       |   |                                                             |
|-------|---|-------------------------------------------------------------|
| DSL   | : | Всички компоненти на този продукт са в канадския списък DSL |
| AICS  | : | В съответствие с инвентара                                  |
| ENCS  | : | В съответствие с инвентара                                  |
| KECI  | : | В съответствие с инвентара                                  |
| PICCS | : | В съответствие с инвентара                                  |
| IECSC | : | В съответствие с инвентара                                  |
| TCSI  | : | В съответствие с инвентара                                  |
| TSCA  | : | Не В TSCA Списъка                                           |

### Инвентарни списъци

AICS (Австралия), DSL (Канада), IECSC (Китай), REACH (Европейски съюз), ENCS (Япония), ISHL (Япония), KECI (Корея), NZIoC (Нова Зеландия), PICCS (Филипини), TCSI (Тайван), TSCA (САЩ)

### 15.2 Оценка на безопасността на химично вещество или смес

Няма информация

---

## РАЗДЕЛ 16: Друга информация

### Допълнителна информация





## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

Вътрешна информация : 000000239297

### Пълен текст на H-фразите

|             |                                                                          |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------|
| <b>H304</b> | Може да бъде смъртоносен при поглъщане и навлизане в дихателните пътища. |
| <b>H315</b> | Предизвиква дразнене на кожата.                                          |
| <b>H318</b> | Предизвиква сериозно увреждане на очите.                                 |
| <b>H411</b> | Токсичен за водните организми, с дълготраен ефект.                       |
| <b>H413</b> | Може да причини дълготраен вреден ефект за водните организми.            |

Друга информация : Събраната в настоящия документ информация се счита за точна, но няма гаранции дали е предоставена от компанията. Получателите се съветват предварително да потвърдят, че информацията е актуална, приложима и подходяща за техните условия. Този Информационен лист за безопасност е изготвен от Отдела по хигиена и безопасност на околната среда (Environmental Health and Safety Department) на Ашланд ( '+31 (0)78 654 3500).

Източниците на основната информация, използвани при съставянето на информационния лист за безопасност

Списък на съкращения и акроними, които могат да бъдат, но не е задължително да са използвани в този информационен лист за безопасност :

ACGIH: Американска конференция по трудова хигиена  
BEI : биологичен индекс на експозиция  
CAS: Chemical Abstracts Service (Подразделение на Америкапската химическа асоциация).  
CMR: Карциногенно, мутагенно или токсично за репродукция  
Есхх: Ефективна концентрация на хх  
FG: хранителна степен  
GHS: Глобално хармонизирана система за класификация и етикетиране на химикали.  
H-statement: Предупреждение за опасност  
IATA: Международна асоциация за въздушен транспорт.  
IATA-DGR: Регламент за опасни стоки на „Международната асоциация за въздушен транспорт“ (IATA).  
ICAO: Международна асоциация за цивилна авиация  
ICAO-TI (ICAO): Технически указания на „Международна асоциация за цивилна авиация“  
ICxx: Потискаща концентрация за хх от веществото  
IMDG: Международен кодекс за опасни морски товари



## ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Valvoline™ ALL CLIMATE EXTRA 10W40  
моторно масло

Версия: 12.0

Преработено издание (дата):  
26.03.2020

Дата на Печат: 19/10/2020

ISO: Международна организация за стандартизация  
LCxx: Летална концентрация, за xx процента от тестваната популация  
LDxx: Летална доза, за xx процента от тестваната популация  
logPow: коефициент на частите октанол и вода  
N.O.S. : необозначени по друг начин  
OECD: Организация за икономическо сътрудничество и развитие  
OEL: Пределна трудова експозиция  
PBT: Постоянен с биологично натрупване и токсичен  
PEC: Прогнозна ефективна концентрация  
PEL: Разрешени допустими експозиции  
PNEC: Прогнозна неефективна концентрация  
PPE: Лично защитно оборудване  
P-Statement: Препоръки за безопасност  
STEL: Пределна краткосрочна експозиция  
STOT: Специфична токсичност за целеви орган  
TLV: Прагова пределна стойност  
TWA: Усреднявани на база време  
vPvB: Много постоянен и с високо биологично натрупване  
WEL: Пределна експозиция на работното място

ABM: Клас водна опасност за Нидерландия  
ADNR: Регулация за пренасяне на опасни вещества по Рейн  
ADR: Споразумение за международни пътни превози на опасни стоки.  
CLP: Класификация, етикетиране и опаковане  
CSA: Оценка на химическата безопасност  
CSR: Доклад за химическа безопасност  
DNEL: Не е получено ефективно ниво.  
EINECS: Европейски опис на съществуващите търговски химически вещества.  
ELINCS: Европейски списък на нотифицираните химически вещества  
REACH: Регистрация, оценка, разрешаване и ограничаване на химикали  
RID: Регламент за международен железопътен транспорт на опасни стоки  
R-phrase: Рискава фраза  
S-phrase: Фраза за безопасност  
WGK: Немски клас за водна опасност